

Oprava

Na žiadosť autora uverejňujeme opravu článku, ktorý bol uverejnený v Bulletinе potravinárskeho výskumu 42, 2003, č. 1-2, s. 53-65:

TOMÁŠKA, M.:
**Perspektívny merania mikrobiologickej kvality surového mlieka
 laserovou prietokovou cytometriou**

V tabuľke 3 na s. 59 je nesprávne uvedená prepočítavacia rovnica na BactoScan™ FC pre ovčie mlieko v tvare $y = 1,311x + 2,825$. Rovnica bola chybne citovaná v literatúre, z ktorej autor čerpal informácie. Autor sa čitateľom ospravedlňuje.

Správne prepočítavacie vzťahy sú uvedené nižšie:

TAB. 3. Prepočítavacie vzťahy na BactoScan™ FC - surové kravské, kozie a ovčie mlieko
 $y = \log \text{KTJ.ml}^{-1}$ [17].

TAB. 3. Regression for BactoScan™ FC - raw cow, goat and sheep milk
 $y = \log \text{CFU.ml}^{-1}$ [17].

Mlieko ¹	n	$y = ax+b$	$s_{y,x} = \log \text{KTJ.ml}^{-1}$
kozie ²	531	$y = 0,804x + 0,234$	0,38
kravské ³	83	$y = 0,805x + 0,323$	0,28
ovčie ⁴	534	$y = 1,311x - 2,825$	0,35
kravské	87	$y = 0,772x + 0,347$	0,32

n - počet vzoriek, $s_{y,x}$ - smerodajná odchýlka regresie.

n - number of samples, $s_{y,x}$ - standard deviation of the regression ($s_{y,x} = \log \text{CFU.ml}^{-1}$).

1 - milk, 2 - goat, 3 - cow, 4 - sheep.